



Distr.
GENERAL

A/34/548

30 November 1979

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH/
SPANISH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الرابعة والثلاثون
البند ١٧ (ز) من جدول الأعمال

تعيينات لملء الشواغر في عضوية
الهيئات الفرعية

تعيين أعضاء وحدة التفتيش المشتركة

مذكرة من رئيس الجمعية العامة

١ - اعتمدت الجمعية العامة ، بقرارها ١٩٢٧/٣١ المؤرخ في ٢٠٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٦ ، النظام الأساسي لوحدة التفتيش المشتركة . وفيما يلي أحكام النظام الأساسي ذات الصلة بتكوين الوحدة وتعيين أعضائها :

" المادة ٢ "

١ - تتألف الوحدة من عدد لا يزيد على أحد عشر مفتشا ، يختارون من بين أعضاء هيئات الاشراف أو التفتيش الوطنية ، أو من بين الأشخاص ذوي الكفاءة المشابهة على أساس خبرتهم الخاصة في المسائل الادارية والمالية ، الوطنية أو الدولية ، بما في ذلك مسائل التنظيم ، ويعمل المفتشون بصفتهم الشخصية .

٢ - لا يجوز أن يكون هناك اثنان من المفتشين من رعايا بلد واحد .

" المادة ٣ "

١ - يتشاور رئيس الجمعية العامة ، ابتداءً من الدورة الثانية والثلاثين للجمعية العامة في عام ١٩٧٧ ، مع الدول الأعضاء ، مع الايلاء ما يلزم من اعتبار لسبب التوزيع الجغرافي العادل والتعاقب المعقول ، لوضع قائمة بأسماء البلدان التي يطلب منها اقتراح مرشحين تتوفر فيهم المؤهلات المذكورة في الفقرة ١ من المادة ٢ أعلاه .

.. / ..

" ٢ - يقوم رئيس الجمعية العامة ، عن طريق المشاورات المناسبة ، بما في ذلك المشاورات مع رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ورئيس لجنة التنسيق الإدارية ، باستعراض مؤهلات المرشحين المقترحين . ويقوم رئيس الجمعية العامة ، بعد اجراء مزيد من المشاورات مع الدول الأعضاء اذا استلزم الأمر ، بتقديم قائمة بالمرشحين الى الجمعية العامة لتعيينهم .
... "

" المادة ٤

" ١ - تكون مدة تعيين المفتشين خمس سنوات قابلة للتجديد لمدة أخرى . ولضمان الاستمرارية في عضوية الوحدة ، يعمل ستة من المفتشين المعينين في (كانون الثاني / يناير ١٩٧٨) لمدة كاملة ؛ وتنتهي مدة الآخرين بانتهاء ثلاث سنوات .

٢ - وتتكون وحدة التفتيش المشتركة حاليا من الأعضاء التالية أسماؤهم :

السيد مارك آلن (المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية)**

السيد اسحاق نيوتون كوفي اتياسسي (غانا)*

السيد موريس برتران (فرنسا)*

السيد الكسندر سيرغيفيتش بريمتسيف (اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية)**

السيد الفريد ناغانيال فوردى (بربادوس)*

السيد سريتين اليتش (يوغوسلافيا)*

السيد شريف بان ماديساسترا (اندونيسيا)**

السيد جوليوسي . رودريغيز آرياس (الأرجنتين)**

السيد جوزيف أدولف ساوى (جمهورية تنزانيا المتحدة)**

السيد زكريا السباهي (الجمهورية العربية السورية)**

السيد ايرل د . سوم (الولايات المتحدة الأمريكية)*

* تنتهي مدة العضوية في (٣١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠ .

** تنتهي مدة العضوية في (٣١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٢ .

٣ - وبناءً على ذلك سيطلب الى الجمعية العامة تعيين خمسة أعضاء في وحدة التفتيش المشتركة لملء الشواغر التي ستنشأ لدى انتهاء مدة عضوية السيد اتيا سي والسيد البيتش والسيد برتران والسيد سوم والسيد فوردى . وبالإضافة الى ذلك سيتوجب على الجمعية العامة أن تقوم بتعيين عضو في الوحدة للفترة المتبقية من مدة عضوية السيد باداماديساسترا ، الذي استقال .

٤ - ونتيجة للمشاورات ، وعلى أساس التسميات الواردة من المجموعات الاقليمية (انظر المرفقات الأول الى الخامس) ، قام رئيس الجمعية العامة ، وفقاً للفقرة ١ من المادة ٣ من النظام الأساسي ، بوضع قائمة الدول الاعضاء التي طلب منها اقتراح مرشحين تتوفر فيهم المؤهلات المذكورة في الفقرة ١ من المادة ٢ . وتتألف القائمة من الدول الأعضاء التالية أسماؤها :

(أ) لمدة عضوية تبدأ من ١ كانون الثاني /يناير ١٩٨١ وتنتهي في ٣١ كانون الأول /ديسمبر ١٩٨٥ :

بربادوس

فرنسا

موريتانيا

الولايات المتحدة الأمريكية

يوغوسلافيا

(ب) لمدة عضوية تنتهي في ٣١ كانون الأول /ديسمبر ١٩٨٢ :

اندونيسيا

٥ - وسيقدم رئيس الجمعية العامة قائمة المرشحين الى الجمعية العامة لتعيينهم ، وذلك بعد أن يقوم باجراء المشاورات الموصوفة في الفقرة ٢ من المادة ٣ من النظام الأساسي ، بما في ذلك المشاورات مع رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي ، والأمين العام بوصفه رئيس لجنة التنسيق الادارية .

المرفق الأول

رسالة مؤرخة في ٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٧٩ من
الممثل الدائم لبلجيكا لدى الأمم المتحدة

[الأصل : بالفرنسية]

أتشرف بأن أحيطكم علما بأن مجموعة دول أوروبا الغربية والدول الأخرى وافقت على تسمية فرنسا والولايات المتحدة الأمريكية بوصفهما البلدين اللذين قد يطلب إليهما اقتراح مرشحين لشغل الوظيفتين اللتين ستصبحان شاغرتين والمخصصتين لهذه المجموعة .

(التوقيع) اندريه إيرنمان

السفير

رئيس مجموعة دول أوروبا

الغربية والدول الأخرى

المرفق الثاني

مذكرة شفوية مؤرخة في ١٦ تشرين الأول/أكتوبر
١٩٧٩ من البعثة الدائمة لجمهورية أوكرانيا
الاشتراكية السوفياتية لدى الأمم المتحدة

[الأصل : بالانكليزية]

تهدى البعثة الدائمة لجمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية لدى الأمم المتحدة ، رئيسة مجموعة دول أوروبا الشرقية عن شهر تشرين الأول/أكتوبر ، تحياتها الى رئيس الدورة الرابعة والثلاثين للجمعية العامة وتتشرف بإبلاغه أن مجموعة دول أوروبا الشرقية قد أكدت من جديد ترشيح يوغوسلافيا ليتم ، أثناء الدورة الحالية للجمعية العامة ، تعيين عضو منها في وحدة التفتيش المشتركة .

المرفق الثالث

رسالة مؤرخة في ٢٣ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٧٩
من الممثل الدائم لباراغواي لدى الأمم المتحدة

[الأصل : بالاسبانية]

أتشرف بإبلاغ سعادتكم ، بوصفي رئيسا لمجموعة دول أمريكا اللاتينية لشهر تشرين الأول /
أكتوبر ، بأنه بمقتضى قرار الجمعية العامة ١٩٢/٣١ ، أيدت مجموعة دول أمريكا اللاتينية ترشيح
بربادوس لعضوية وحدة التفتيش المشتركة .

(التوقيع) لويس غونزاليز أرياس
السفير ، الممثل الدائم
رئيس مجموعة دول أمريكا اللاتينية

المرفق الرابع

رسالة مؤرخة في ٢٧ تشرين الثاني /نوفمبر
١٩٧٩ من الممثل الدائم للجماهيرية العربية
الليبية لدى الأمم المتحدة

[الأصل : بالانكليزية]

أتشرف ، بصفتي رئيس مجموعة الدول الافريقية عن شهر تشرين الثاني /نوفمبر ، بايلافكم
أن مجموعة الدول الافريقية قد قررت تأييد تقديم موريتانيا مرشحا لشغل مقعد افريقيا المتاح للمنطقة
الافريقية في وحدة التفتيش المشتركة للفترة التي تبدأ من عام ١٩٨١ .

(التوقيع) منصور رشيد الكخيا
الممثل الدائم للجماهيرية العربية الليبية لدى
الأمم المتحدة
رئيس مجموعة الدول الافريقية

المرفق الخامس

رسالة مؤرخة في ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٩ من
الممثل الدائم لهايوا غينيا الجديدة لدى الأمم المتحدة

[الأصل : بالانكليزية]

أشير الى مذكرتي المؤرخة في ٢١ أيلول/سبتمبر ١٩٧٩ ، التي بعثت بها الى الأمين العام للأمم المتحدة ، بصفتي رئيس مجموعة الدول الآسيوية لشهر أيلول/سبتمبر ١٩٧٩ ، وأخبره فيها بالقرارات التي اتخذتها مجموعة الدول الآسيوية فيما يتعلق بمسألة الانتخابات التي ستجرى أثناء الدورة الرابعة والثلاثين للجمعية العامة لملك الشواغر في شتى هيئات الأمم المتحدة .

وبالإشارة الى منصب المفتش بوحدة التفتيش المشتركة الذي أصبح شاغرا نظرا لاعتلال صحة السيد شريف باد مادي ساسترا ، أتشرف بإبلاغكم أن مجموعة الدول الآسيوية أيدت ، في اجتماعها المعقود في ١٨ أيلول/سبتمبر ١٩٧٩ ، ترشيح اندونيسيا لهذا المنصب .

(توقيع) بولياس نغونا ماتانسي
السفير
الممثل الدائم